

असाधार ण

## EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1 PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित



#0 225] No. 225] नई दिल्ली, बुघवार, मदस्बर 16, 1977/कार्तिक 25, 1899

NEW DELHI, WEDNESDAY, NOVEMBER 16, 1977/KARTIKA 25, 1899

इस् भाग में भिन्न पूछ संख्या दी जाती हैं जिससे कि पह अलग संकलन के रूप में रखा जा तके। Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICES
IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 16th November 1977

Subject Import Policy for Registered Exporters for the period April, 1977—March, 1978 (Amendment)

No. 101-ITC (PN)/77.—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters as contained in the Import Trade Control Policy (Policy Book—Vol. II) for the period April, 1977.—March, 1978, published under the Ministry of Commerce Public Notice No 21-ITC (PN)/77 dated the 27th April, 1977.

The following amendments may be made at the appropriate places indicated below -

Page No
of the Reference Amendment
Policy
Book
(Vol. II)

I 2 3

15 Section I Part B

After the existing sub-para 41 (3) the following shall be added:—

"41 (4) Automatic Imprest Licences :--

(i) In order to enable them to make timely imports of raw materials for execution of export orders, manufacturer-exporters may apply

3

1

to the regional licensing authorities concerned for the grant of automatic impress homoes/Release Orders. Such applications will also be considered from (a) Export Houses for the execution of export orders of only such products as are being manufactured by themselves; and (b) Manufacturers-Exporters who obtained REP hiences/Releases Orders in 1976-77 as nominees against the exports of their products made for which they received normation.

- (11) The total value for which Automatic Imprest Licences/Release Orders will be admissible to an applicant during 1977-78 will be equal to the value of REP licences/Release Orders received by the applicant in 1976-77 against exports referred to in sub-para (1) above. The total entitlement will be given to an applicant in two instalments. The application in the first instalment may be made for a value equal to Rs. 10 lakhs or 50% of the total value admissible during 1977-78 whichever is higher but within the overall entitlement. The application in the second instalment may be for the balance value if any.
- (iii) The items for which REP licences/Release Orders may be issued under this provision will be the same as those appearing in the REP licences/Release Orders issued to the applicant during 1976-77 subject to the restrictions and conditions contained in the Import Policy for the year 1977-78
- (iv) Import hences issued under this provision will be subject to suitable export obligation supported by export bonds as required under the policy. Each instalment will be subject to such an export obligation. The second instalment may be issued after the export obligation against the first instalment has been discharged.
- (v) Applications under this provision will be made in the form of application for imprest licences given in Annexia XVI in Appendix 4 of ITG Hand Book of Rules and Procedure, 1977-78. It should be supported by a statement indicating the total CIF value of REP licences/Release Orders obtained by the applicant in 1976-77 against exports referred to in sub-para (i) above, and the description of the products exported with their classification as per Section II of Import Policy (Vol. II) for 1977-78."

## वाशिज्य मंत्रालय

गार्वजनिक सूचनाए

*प्रायात व्यापार नियंत्र*ण

नई दि:ली, 16 नवम्बर, 1977

विषय अप्रेल 1977---मार्च 1978 श्रवधि के लिए पजीकृत निर्यातको के लिए श्रायात-नीति (संशोधन) ।

सं 101-आई टी सी (पीएन) 77 --- वाणिज्य मल्रालय की सार्वजिनक सूचना स० 21- आईटीसी (पीएन) 77 विनांक 27 श्रप्रैल, 1977 के श्रप्तगंत प्रकाणित श्रप्रैल 1977--- मार्च 1978 श्रविध के लिए श्रायात व्यापार नियतण नीति (नीति पुस्तक---वा० 2) मे यथा निहित पजीकृत निर्यातकों के लिए श्रायात नीति की श्रोर ध्यान श्राकृष्ट किया जाता है।

2. निम्न	- तिखित सशोधन	नीचे सकेतित स्थानो पर किए जाएंगे —
नीति पुस्तक (वा० 2) की पृष्ठ म०	सदर्भ	सशोधन
1	2	3
15	खण्ड— 1 धाम ख	वर्तमान उप-कडिका 41(3) के बाद निम्नलिखित को

भाग ख

जाडा जाएगा.—-

- "41(4)" म्राटोमेटिक म्रप्रदाय लाइसेस ---
- (1) निर्यात ग्रादेशों के निष्पादन के लिए ठीक समय पर कर्च्च माल का श्रायात किया जा सके इसके लिए विनिर्माता निर्यातक ग्राटोमेटिक श्रप्रदाय लाइसेस/ रिहाई श्रादेश प्रदान करने के लिए क्षेत्रीय लाइसेस प्राधिकारियो को स्रावेदन कर सकते है । निम्नलिखित से प्राप्त ऐसे भ्रावेदन पत्नो पर भी विचार किया जाएगा (क) निर्यात सदनों से केवल उनके द्वारा विनिर्मित उत्पादों के निर्यात भ्रादेशों के निष्पादन के लिए, भौर (ख) उन विनिर्माता निर्यातको से जिन्होंने भ्रपने उन उत्पादों के निर्यातों के महे जिन के लिए नामाकन प्राप्त किए नामजद के रूप में भ्रार ई पी लाइसेस/रिहाई ब्रादेश प्राप्त किए थे।
- (2) कूल मूल्य जिस के लिए 1977-78 के दौरान एक श्रावेदक को श्राटोमेटिक श्रप्रदाय लाइसेस/रिहाई श्रादेश स्वीकृत किए जाएंगे वह उपर्यक्त उप-कंडिका (1) मे उल्लिखित निर्यातो के महे 1976-77 मे श्रावेदक द्वारा प्राप्त श्रार०ई पी० लाइसेसी रिहाई श्रादेशी के मूल्य के बराबर होगा। श्रावेदक को कूल हकदारी 2 किण्तो मे दी जाएगी । प्रथम किण्त मे भ्रावेदन पत्न 10 लाख रुपये के बराबर मूल्य या 1977-78 के दौरान स्वीकृत मृत्य के 50 प्रतिशत के बराबर इनमे जो भी प्रधिक हो के लिए किया जा सकता है किन्तु यह सम्पूर्ण हकदारी के भीतर ही होना चाहिए। द्वितीय किल्त से श्रावेदनपत्न शेष मृत्य के लिए किया जासकता है।
- (3) इस व्यवस्था के श्रन्तर्गत वे मद्दें जिन के लिए श्रार ई पी लाइसेस रिहाई म्रादेश जारी किए जा सकते है वही होगी जो 1976-77 के दौरान श्रावेदक को जारी किए गए आर ई पी लाइसेंसो/रिहाई आदेशो में दर्शाई

1 2 3

गई है किन्तु यह 1977-78 वर्ष के लिए श्रायात नीति में निहित प्रतिबंध श्रीर शर्तों के श्रधीन होगी।

- (4) इस व्यवस्था के भ्रन्तर्गत जारी किए गए भ्रायात लाइसेस नीति के भ्रन्तर्गत यथा श्रपेक्षित निर्यात बांड द्वारा समिथित उपयुक्त निर्यात दायित्व के भ्रधीन होगे। प्रत्येक किश्त एक ऐसे ही निर्यात दायित्व के भ्रधीन होगी। द्वितीय किश्त तभी दी जा सकती है जब कि प्रथम किश्त के मद्दे निर्यात दायित्व पूरे कर दिए गए हों।
- (5) इस व्यवस्था के अन्तर्गत श्रावेदन-पन्न श्रायात व्यापार नियंत्रण नियम तथा कियाविधि हैंड बुक 1977-78 के परिणिष्ट-4 मे श्रप्रदाय लाइसेंसो के लिए दिए गए प्रपन्न में भेजे जाएं। इन के साथ एक विवरण भी भेजा जाना चाहिए जिसमे उपयुक्त उपक्रीडका (1) में उल्लिखित निर्यातों के मदे 1976-77 के दौरान श्रावेदक द्वारा प्राप्त श्रारईपी लाइसेसो/रिहाई श्रादेशों के कुल लागत-बीमा-भाड़ा मूल्य को श्रीर 1977-78 के लिए श्रायात नीति पुस्तक (वा०2) के खण्ड-2 के श्रनुसार वर्गोकरण के साथ निर्यातित उत्पादों के ब्यौरे को दर्शाया जाए।''

Subject: Import Policy for Registered Exporters for the period April, 1977—March, 1978 (Amendment).

No ro2 ITC (PN)/77—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters a contained in the Import Trade Control Policy (Policy Book-Vol II) for the period April, 1977—March, 1978 published under the Ministry of Commerce Public Notice No 21-ITC (PN)/77 date the 27th April, 1977.

2. The following amendments shall be made at the appropriate places indicated below :-

Page No of the Policy Reference Book (Vol. II)		Amendment		
35	Section I Annexure II to Part B	After the existing entries appearing at SI No 125, the for added	llowing may be	
Sl. No.	Description of	Export products against which import will be allowed	Remarks	
1	2	3	4	
126	Ethanolamines	(1) Textile auxiliaries (S N.B 3 5) (11) Electroplating Salts (Sl No B. 3-5)		

(111) Synthetic Detergents (Sl. No. B 20) (1v) Toiletrics (Sl. No. B 20) (v) Drugs (Sl. No. B 11 1) (v1) Optical whitening agents (Sl. No. 16 3)	I 2	3	4
(1v) Toiletries (Sl. No. B. 20) (v) D <b>rug</b> s (Sl. No. B. 11-1)		(111) Synthetic Detergents (Sl. No. B 20)	
		(iv) Toiletries (Sl. No. B. 20)	
(vi) Optical whitening agents (Sl. No. 16.3)			
•		(vi) Optical whitening agents (Sl. No. 16-3)	

K.V. SESHADRI, Chief Controller of imports and Exports.

विषय : अप्रैल 1977-मार्च 1978 अवधि के लिए पजीकृत निर्यातको के लिए भ्रामात नीति (संशोधन)

सं० 102-आई टी सी (पी एन)/77--वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना सं० 21 आईटोसी (पीएन) '77 विनांक 27 अप्रैल, 1977 के अन्तर्गत प्रकाशित अप्रैल 1977-मार्च 1978 अवधि के लिए आयात व्यापार नियंत्रण नीति (नीति पुस्तक वा०-2) में यथा निहित पंजीकृत निर्यातकों के लिए आयात नीति की ओर स्थान आकृष्ट किया जाता है ।

2. निम्नलिखित संशोधन नीचे मंकेतित स्थानों पर किए जाएंगे:--

नीति पुस्तक सं		f	संशोधन	
2)की या				
5	5 खण्ड-1 कम संख्या 125 पर वर्गाई गई १ ————— लिखित को जोड़ा जाए:—— भाग ख के लिए प्रनुबंध-2		क्रम संख्या 125 पर वर्गाई गई प्रविध्टियों के बाद	
			लाजात का जाड़ा जाए,	
मद कावि	वरण	निर्यात, उ	उत्पाद जिस के मद्दे ग्रायात की स्वीकृति दी जाएगी	टिप्पणी
	2		3	4
<b>ईथेनोलेमा</b>	इत	<ol> <li>इलैंक्ट्र</li> <li>सिन्थे</li> <li>टायले</li> <li>श्रीषध</li> <li>चश्मे</li> </ol>	ट्रोप्लेटिंग सास्ट (कम संख्या-बी 3 5) टिक डिट्ररजेन्ट (कम संख्या-बी-20) ट्रोज (कम संख्या बी-20) प्र (कम संख्या बी०1101) सफेंद करने वाले एजेन्टस	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	2) की या 5 5 मद का वि	2) की या 5 खण्ड भाग ख प्रनुबंध—	2) की  पा  5 खण्ड-1  भाग ख के लिए भनुबंध-2  मद का विवरण निर्यात, उ  2  ईथेनोलेमाइन 1. वस्त्र 2. इलैंक 3. सिन्थे 4. टायले 5. श्रीषध	2) की या  5            चण्ड-1

का० वें० गेषाद्वि, मुख्य नियंत्रक, भ्रायात नियति ।

महा प्रवन्धक, भारत सरकार मृद्रणालय, मिन्टो रोड, नई दिल्ली द्वारा मृद्रित तथा नियंत्रक, प्रकाशन विभाग, दिल्ली द्वारा प्रकाशित 1977

PRINTED BY THE GENERAL MANAGER, GOVERNMENT OF INDIA PRESS, MINTO ROAD, NEW DELHI AND PUBLISHED BY THE CONTROLLER OF PUBLICATIONS, DELHI, 1977